

HOUFEK J., KOTLABA F., 1963: Zemřel Bedřich Vopravil — Preslia, Praha, 35: 161.
 KRÍSA B., 1956: Floristické poznámky ze Soběslavská. — Preslia, Praha, 28: 424.
 KURKA R., 1959: Příspěvek ke květeně třeboňské rybníční pánve. — Sborn. Kraj. vlastivéd. muz. Čes. Budějovice, přír. vědy, 2: 75—83.
 ROTHMALER W. (red.), 1976. Exkursionsflora für die Gebiete der DDR und BRD. Kritischer Band. — Berlin.
 VOPRAVIL B., 1949: soupis cévnatých rostlin okresu soběslavského podle sběru 1900—1949. ms. 65 p.

Došlo: 30. 6. 1981.

Adresa autora: Jaroslav KAISLER,
 392 01 Soběslav 30/III — ČSSR

© Jihočeské muzeum v Českých Budějovicích — ČSSR

PERSONALIA

K devadesátinám botanika Františka Hrobaře

Dne 2. června 1983 se dožil devadesáti let senior jihočeských botaniků František Hrobař. Rodák z Kostelecké Lhoty (okres Rychnov nad Kněžnou), vystudoval reálku v Kostelci nad Orlicí a absolvovalabiturientský kurs pro učitele v Praze. Jako učitel působil v Kostelecké Lhotě, Solnicí, Klášterci nad Orlicí, Vamberku a Sopotniči. Zubýval se floristikou a zaslal J. Rohlenovi pro jeho *Příspěvky* pozoruhodnější sběry z různých míst. Z jižní a jihozápadní části Čech to byly sběry z okolí Jindřichova Hradce, Třeboně a Klatov. Teprve pod vlivem J. Rohleny začal podrobněji zkoumat flóru podorlického kraje. Výsledky těchto studií publikoval v několika floristických a ochranářských pracích, z nichž nejrozšířejší je *Květena Kostelecka a Rychnovska*. V roce 1953 odchází do důchodu a přesídluje do Jindřichova Hradce. Také na Jindřichohradecku provádí floristický průzkum. Spolupracuje s Ústředním pro floristický výzkum při Botanickém ústavu ČSAV v Průhonickách a s jihočeskou pobočkou Československé botanické společnosti při ČSAV v Českých Budějovicích. Publikuje *Příspěvek ke květeně Jindřichohradecka* (Zprávy Československé botanické společnosti, Praha, 2:156—163, 1967). Za zásluhy o botanický výzkum byl v roce 1976 jmenován Zasloužilým členem Československé botanické společnosti.

Do dalších let přejeme jubilantovi především pevné zdraví.

Václav Chán

Sborník Jihočeského muzea v Českých Budějovicích

Přírodní vědy

Acta Musei Bohemiae meridionalis in České Budějovice — Scientiae naturales

Sbor. Jihočes. Muz. v Čes. Budějovicích	24	95—103	1984
Přír. Vědy			

Rostlinstvo sejrových polí v horním Pootaví

Die Flora der Goldwäscher — Seifenbügeln im Gewässer der oberen Otava—Fluss

Josef VANĚČEK

Jihočeská pobočka Čs. botanické společnosti při ČSAV

Každý vodní tok, hlavně pak horské bystřiny, jsou vhodnou cestou, kterou pronikají rostlinné druhy z horských a podhorských poloh do nížin a naopak. Zvláště významné postavení v tomto směru mají vodní toky, na jejichž březích se v minulosti rýzovalo zlato. Do této skupiny patří Otava a všechny její přítoky. Památkou na zlatou horečku v tomto kraji jsou nápadné kopečky, zvané hrůbata nebo sejpy, které do dnešních dnů lemuje břehy téměř všech vodních toků v horním Pootavi.

Zlatá horečka v našem kraji dozvěla asi koncem 14. století. Za těch téměř 6 století, která od té doby uplynula, mnoho sejrových polí zaniklo, ale vzdor tomu uchovalo se v území ještě do dnešních dnů dostačené množství těchto významných, typických krajinctvorných prvků.

Sejrová pole, v původní své podobě rýzováním zlata rozrušené, neplodné půdy, kde hromady říčního písku a štěrků — hrůbata — byla oddělena hlubokými prohlubnami zatopenými po celý rok vodou, stala se později pravou botanicou pokladnicí, kde vede mísení horských, podhorských a vnitrozemských druhů, ke kterému docházelo na březích vodních toků, dochází i vnitř sejrových polí k mísení tepla — a suchomilných prvků, které osazují vrcholky vysokých hrůbat, s prvky vodními a rašelinovými, které zase okupují vodní tůně v sejrových polích. Jen na těchto lokalitách mohly růst v těsné blízkosti vedle sebe třeba rosnatka okrouhlolistá, bublinatka nebo tolje bahenní vedle netřesku výběžkatého, bělolisu nejménšího nebo nahoprutky písečné.

Během staletí se sejrová pole pochopitelně změnila. Mnohá byla změněna na louky a pole, jiná byla zalesněna, některá byla zlikvidována těžbou štěrkopísku a jen menší část byla ponechána v přirozeném stavu, většinou jako obecní pastviny. Tyto změny pochopitelně ovlivnily rostlinné bohatství sejrových polí. Orná půda rostlinné bohatství zlikvidovala úplně. Luční porosty, pokud byly obhospodařovány starým způsobem, bez použití vápna a umělých hnojiv, narůšily původní rostlinné bohatství jen částečně. Ale téměř úplnou likvidaci původního rostlinného krytu přineslo dnešní intenzivní luční hospodaření s rekultivačními a melioračními zásahy a s nadměrným používáním umělých hnojiv a dalších chemických látek. Rovněž zalesnění sejrových polí podstatně zredukovalo rostlinné bohatství; čisté smrčiny více než smíšené porosty borovice s břízou. Nejvíce rostlinného bohatství si uchovala pole, která byla ponechána

jako obecní pastviny. Těchto lokalit zůstalo v území bohužel jen několik. Z toho malého počtu ještě, po botanické stránce nejbohatší lokality (pastviny u Hrádku, Sušice, Hejná a Bojanovic) byly osázeny kanadským topolem. Mladá topolová výsadbá zamezila pastvu, ale umožnila nerušenou invazi mohutných rostlinných druhů: krabilic, lopuchů, bolševníku, dřehelu, děvčetníku a pod., které z lokalit vytlačily všechny drobné a vzácné rostlinné druhy.

Z velkého množství někdejších sejrových polí se dochovalo do našich dnů pouze 53 lokalit, z kterých podobu suchých pastvin podržely jen seypy na Horské Kvildě a částečně seypy pod obcemi: Čepice, Hrádek a Tědراžice a nad obcí Svojšice. Ty jsou po stránce floristické také nejhodnotnější.

Výčet a charakteristika lokalit

1. Horská Kvilda: prameny Hamerského potoka nad silnicí Horská Kvilda — Kvilda; horní tok Hamerského potoka mezi Vydrím mostem a lesem pod Horskou Kvildou.
2. Hamerský potok: rozšířené údolí pod Jelením Kalištěm.
3. Rýžovní potok: seypy v olšinách pod osadou Svojše.
4. Losenice: od Karliny Pily po Rejštejn, včetně potoka tekoucího od obce Červené.
5. Zlatý potok: včetně přítoku, který pramení pod Chlumem, protéká částí obce Kašperských Hor, zvané Prádio, a vlévá se do Zlatého potoka.
6. Rejštejn: louky, pastviny a lesíky na pravém břehu Otavy pod Rejštejnem.
7. Radešov: dolní tok Sloního potoka — pastviny, lesíky.
8. Opolenecký potok: od pramene až po ústí — pastviny, olšiny.
9. PT Radost: smrčina na pravém břehu Otavy pod Radešovem.
10. Aňní: borové lesíky na levém břehu Otavy nad i pod silničním mostem, s chatovou výstavbou.
11. Autocamping Annín: smrčina na pravém břehu Otavy.
12. Račí potok: jen slabé náznaky sejpů na loučce a v olšině.
13. Nové Městečko: jen nepatrné zbytky sejpů na pastvinách, v louce, v mladé smrčině a v autocampingu.
14. Dlouhá Ves: seypy ve smrčině mezi skládkou dřeva a pobočkou továrny Solo.
15. Dlouhá Ves: sejrové pole ve smrčině mezi pobočkou továrny Solo a cestou Divišov — Červené Dvorce.
16. Divišov: sejrové pole ve smrčině a v topolové výsadbě na pravém přehlu Otavy pod silnicí Divišov — Sušice.
17. Nuzerov — Páteček: nepatrné zbytky sejpů na levém břehu Otavy mezi ŠP Nuzerov a Pátečkem u Červených Dvorců.
18. Sušice — Luh: rozsáhlé sejrové pole ve smrčině mezi potokem Rouškou a Otavou od Červených Dvorců po Sušici.
19. Dobříš: zbytky rozsáhlého sejrového pole na levém břehu Otavy na pastvinách a v lužním lese.
20. Sušice: „ostrov“ mezi Otavou a mlýnským náhonem na mlýn v Malé Chmelné; malé zbytky sejpů na pastvinách a v porostu topolů.
21. Chmelná: sejrová pole v borovém lesíku nad železniční tratí a na pastvinách na pravém břehu Otavy.
22. Čepice: zbytky sejrových polí na pastvinách a v lesíku na levém břehu Otavy.
23. Žichovice: rozsáhlé sejrové pole na pravém břehu Otavy od vápenky po ústí Nezdického potoka.
24. Rabí: zbytky sejrových polí na „ostrově“ mezi Otavou a mlýnským ná-

honem a v lužním lese na levém břehu Otavy.

25. Hejna: rozsáhlé sejrové pole na pravém břehu Otavy od ústí Nezamyslického potoka po lese Hůrka; seypy v topolové výsadbě, ve smrkovém Rábském lese i na louce nad železniční tratí.
26. Bojanovice: rozsáhlé sejrové pole na levém břehu Otavy mezi Bojanovicemi a M. Hydčicemi; topolová výsadbá.
27. Malé Hydčice: sejrové pole ve mrčině nad levým břehem Otavy a na pastvině při ústí Týnského potoka.
28. Velké Hydčice: zbytky sejrového pole v mladém lesíku na pravém břehu Otavy mezi strážním domkem a vápenkou.
29. Horáždovice: Fučíkův park na Zářečí na levém břehu Otavy a pastviny na pravém břehu Otavy pod Práchní; malé zbytky.
30. Pstružný potok: zbytky sejpy v údolí horního toku potoka po osadu Chlum; na louce a ve smrčinách.
31. Světlá: sejrové pole na březích Pstružného potoka ve smrčině severně obce.
32. Petrovice: rozsáhlé sejrové pole ve smrčině na levém břehu Pstružného potoka (Volšovky) mezi Tamýrem a Frant. Vsí.
33. Trsice: zbytky rozsáhléjšího sejrového pole na pravém břehu Volšovky ve smrčině, na louce i na pastvině.
34. Volšovky: zbytky sejrového pole na březích Volšovky pod bývalým zámockým parkem.
35. Orlovská svodnice: seypy v hlubokém zalesněném údolí nad osadou Pich a ve smrčině pod Pichem.
36. Petrovice: seypy na pastvinách pod obcí a na dolním toku Kepelského potoka.
37. Kunkovice: sejrové pole na březích Kunkovického potoka, v posledních letech HTÚP téměř zlikvidováno.
38. Čachrov: seypy v údolí Pstružné (Ostružné) v prostoru Rajského mlýna.
39. Zahálka: sejrová pole ve smrčině na březích Pstružné mezi silnicemi Zahálka—Nemilkov a Zahálka—Velhartice.
40. Velhartice: sejrová pole na březích Pstružné od silnice Zahálka—Velhartice po silnici Velhartice—Drouhavec.
41. Velhartice: stopy sejrových polí na březích Pstružné mezi Papírnou u Velhartic a Tajanovem.
42. Tajanov: sejrová pole na březích Pstružné mezi Tajanovem a Ujčínem na pastvinách, v olšinách a v mladé smrčině.
43. Ujčín: sejrové pole na pravém břehu Pstružné v prostoru Ujčín — Kolíneč v lužním lese; zbytky na pastvině a v louce.
44. Kolíneč — Puchwerk: sejrové pole na pravém břehu Pstružné v lužním lese; zbytky v louce a na pastvině.
45. Kašpice: zbytky sejpy na pastvinách, v lužních lese i ve výsadbě mladých topolů na březích Pstružné.
46. Hrádek u Sušice: zbytky sejrových polí na pastvinách, v olšinách a ve výsadbě mladých osik mezi Hrádkem a Tědراžicemi.
47. Sušice: zbytky sejpy na dolním toku Pstružné pod silnicí Sušice — Tědراžice.
48. Milínovský potok (přítok Pstružné): seypy v hlubokém údolí potoka zarostlém smíšeným lesem.
49. Drouhavěcký potok: zbytky sejpy na březích potoka ve smrčině při silnici do Velhartic.
50. Malonicíký potok: zbytky sejpy na březích potoka v lese nad Malonicíkem a v olšinách u železniční trati.
51. Svojšice: sejrová pole na březích Kalného potoka mezi Cihelnou a Svojšicemi na pastvinách s náletem břízy a borovice.

52. Břeteticce: sejrové pole ve smrčině a v břehových porostech na březích Kalného potoka pod Svojicemi.
53. Mokrosuhy: zbytku sejpů na březích potoka nad obcí a na pastvinách pod obcí.

Rostlinné bohatství těchto sejrových polí, podchycené výzkumem za posledních 30 let, pokusím se zachytit v připojeném přehledu. Pro úsporu místa a přehlednost lokalizují jen význačnější rostlinné druhy, které kategorizuje Skalický (1966) do skupiny A, výjimečně i B. Pdle této práce je též uvedeno odborné jmenování rostlin.

Bažanka vytrvalá — *Mercurialis perennis*: 20, 21, 30.
Bezkolenec modrý — *Molinia caerulea*: 1, 3—5, 12, 30, 32, 37, 50.
Bezosekta štětnovitá — *Isolepis setacea*: 5, 30.
Bělolist nejmenší — *Filago minima*: 15, 22, 25, 44.
Bika lesní — *Luzula sylvatica*: 1, 2.
Bodlák níci — *Carduus nutans*: 5, 13, 20, 23, 46, 53.
Bradáček vejčitý — *Listera ovata*: 5, 7, 12, 19, 22, 24, 30, 38.
Bříza pýřitá — *Betula pubescens*: 1, 4, 9, 10, 30.
Bukvice lékařská — *Betonica officinalis*: 3, 4, 5, 12, 19, 21, 25, 30, 33, 35, 38, 39, 42.
Bukovinec osladičolistý — *Phegopteris polypodioides*: 5, 12, 14.
Bukovinec kapradolistý — *Phegopteris dryopteris*: 4, 5, 8, 12, 30.
Čarovník pařížský — *Circaea lutetiana*: 20, 23, 24.
Čarovník prostřední — *Circaea intermedia*: 18, 39, 50.
Čekanka obecná — *Cichorium intybus*: 19, 22, 46, 47.
Černýš lesní — *Melampyrum sylvaticum*: 6, 8, 14—18, 30.
Černýš luční — *Melampyrum pratense*: 1, 2, 25, 37, 44, 48.
Česnáček lékařský — *Alliaria officinalis*: 16, 20—24, 46.
Česnek domácí — *Allium oleraceum*: 13, 19, 25, 27.
Čičorka pestrá — *Coronilla varia*: 5, 19, 25—28, 46, 47.
Devětsil bílý — *Petasites albus*: 3, 5, 7—9, 12, 14, 16, 18, 21, 25, 50.
Devětsil lékařský — *Petasites hybridus*: 3—6, 8—10, 14—19, 25, 30, 31, 36—42, 45, 46, 51.
Divizna malokvětá — *Verbascum thapsus*: 5, 20, 21, 26, 33, 36, 39, 46.
Divizna knotovkovitá — *Verbascum lychnitum*: 19—23, 25, 33, 43.
Divizna černá — *Verbascum nigrum*: 5, 6, 13—16, 18—23, 26—28, 36, 43.
Dobromysl obecná — *Origanum vulgare*: 13.
Dřípatka horská — *Soldanella montana*: 1, 5, 12, 14—16, 30, 50.
Dymnívka bobovitá — *Corydalis fabacea*: 16, 18—20, 24, 29.
Dymnívka dutá — *Corydalis cava*: 29.
Hadí kořen — *Bistorta major*: 1, 3—8, 17—25, 29, 30, 32, 33, 37—39, 41, 42, 46, 51.
Hadí mord nízký — *Scorzonera humilis*: 1, 3, 5, 8, 12, 14, 30, 35, 38.
Hořec panonský — *Gentiana pannonica*: 1.
Hořeček český — *Gentianella bohemica*: 21—26.
Hrachor hlíznatý — *Lathyrus tuberosus*: 24.
Hruštička menší — *Pirola minor*: 12, 40.
Chrastavec lesní — *Knautia sylvatica*: 1, 3, 5, 6, 9, 11—18, 20, 21, 24, 30, 31, 38, 47, 50, 53.
Chrpa čekáněk — *Centaurea scabiosa*: 5, 19—26, 33, 44, 53.
Chrpa parukářka — *Centaurea pseudophrygia*: 3, 5, 7, 12, 30, 35, 37.
Jašovec obecný — *Juniperus communis*: 5—7, 10, 12, 21, 22, 30, 35, 38, 50, 51, 52.
Jasan ztepilý — *Fraxinus excelsior*: 5, 11, 14, 16—19, 43, 47.
Javor mléč — *Acer platanoides*: 6—19, 42, 43, 46—48, 52.
Javor klen — *Acer pseudoplatanus*: 4—9, 18, 30, 35, 37, 40, 46, 52.

Jehlice plazivá — *Ononis repens*: 19, 22, 25, 26.
Jestřábík oranžový — *Hieracium aurantiacum*: 1, 2, vysázen: 18.
Jestřábík hladký — *Hieracium laevigatum*: 16, 18, 37.
Jestřábík savojský — *Hieracium sabaudum*: 14, 15, 18, 20, 34.
Jestřábík luční — *Hieracium pratense*: 12.
Jetel chlumní — *Trifolium montanum*: 5, 12, 19, 25, 33, 35.
Jetel kaštanový — *Trofolium spadiceum*: 1, 3, 5, 30, 37, 41.
Kakost lesní — *Geranium sylvaticum*: 4, 7, 30, 41.
Kakost bahenní — *Geranium palustre*: 3, 9—13, 18, 20, 23—25, 29, 36, 38, 46, 49, 53.
Kaňna obecná — *Viburnum opulus*: 3—6, 8, 19, 22, 30—35, 38, 40—42, 48, 50, 51.
Kamzičník rakouský — *Doronicum austriacum*: 1, 7, 10, 13, 18, 20, 40.
Kaprad ostnitá — *Dryopteris spinulosa*: 12, 14, 15, 17, 18, 25, 30, 31, 33, 35, 39—46, 48, 50.
Kejklička žlutá — *Mimulus guttatus*: 1, 3, 11, 13, 18, 23—25, 29, 40, 44, 45, 46, 53.
Knotovka lesní — *Melandrium rubrum*: 1—15, 20—24, 29, 30, 34, 35, 41—43, 45—50.
Kokořík vonný — *Polygonatum odoratum*: 8, 12, 13, 21, 21, 29, 33, 37, 38.
Kokořík přeslenitý — *Polygonatum verticillatum*: 30, 37, 48.
Konopice zdobná — *Galeopsis speciosa*: 19, 23, 24, 25, 43.
Koprníček nachový — *Mutellina purpurea*: 1, 2, 3.
Kopytiník evropský — *Asarum europaeum*: 4, 5, 7, 8, 10, 12, 14—16, 18, 21, 24, 29, 30—35, 50—53.
Kosatec žlutý — *Iris pseudacorus*: 22, 25.
Kostřava obrovská — *Festuca gigantea*: 3, 5, 6, 9—16, 20, 21, 23—25, 29, 39, 42, 43.
Kozlík lékařský — *Valeriana officinalis*: 6, 12, 20, 22, 25, 30, 32.
Krabice zlatá — *Chaerophyllum aureum*: 5—8, 12—14, 16—18, 20, 21, 23—30, 33, 35, 36, 45, 50, 51, 53.
Kruštík širokolistý — *Epipactis helleborine*: 5, 7, 12, 30, 38, 53.
Křehkýš vodní — *Malachium aquaticum*: 11, 18, 20—22, 23—25, 29, 32, 33, 41, 45, 49.
Křivatec žlutý — *Gagea lutea*: 18, 20—25, 29, 33.
Kuklík potoční — *Geum rivale*: 3—8, 12, 15, 20, 21, 24, 30, 33, 37—39, 42, 46, 48.
Lilie zlatohlavá — *Lilium martagon*: 3, 15, 18, 19, 21, 29.
Lněnka luční — *Thesium pyrenaicum*: 1, 5, 8, 12, 24, 25, 30, 33, 38.
Lomikámen zrnatý — *Saxifraga granulata*: 8, 12, 13, 20, 22, 25—28, 33, 45—47, 51.
Lopuch hajní — *Arctium nemorosum*: 24, 47.
Lýkovec jedovatý — *Daphne mezereum*: 4, 7, 30, 48.
Marulká přímětník — *Calamintha acinos*: 22, 23, 26—28.
Mařinka vonná — *Asperula odorata*: 50.
Máta dlouholistá — *Mentha longifolia*: 1, 4, 8, 10, 13, 17—21, 23—25, 29—31, 33, 39—41, 44, 47, 48, 53.
Medyněk měkký — *Holcus mollis*: 6, 14, 15, 19, 25, 39, 41—43.
Mokrýš střídavolistý — *Chrysosplenium alternifolium*: 5, 14, 16, 17, 18, 20, 25, 30—33, 35, 37, 39, 40—42, 49.
Mokrýš vstřícnolistý — *Chrysosplenium oppositifolium*: 4, 21, 24, 29, 30, 33, 37, 38, 48, 50.
Náprstník velkokvětý — *Digitalis ambigua*: 5, 6, 8, 12—16, 18, 20, 21, 23—25, 28—31, 33, 35, 50.
Netřesk výběžkatý — *Sempervivum soboliferum*: 14, 19, 22, 25, 26.
Oměj růžnobarvý — *Aconitum variegatum*: 4, 13, 18, 20, 23—25.
Oměj šalamounck — *Aconitum napellus*: 1, 2.

Orsej jarní — *Ficaria verna*: 5, 13, 16–18, 20–24, 29, 32, 33, 44–46.
 Ostřice Davallova — *Carex davalliana*: 5, 12.
 Ostřice Buekova — *Carex buckii*: 24.
 Ostřice skloněná — *Carex demissa*: 1, 7, 8, 12, 22, 25, 37.
 Ostřice příoblá — *Carex diandra*: 18, 22, 25, 46.
 Ostřice různobarvá — *Carex diversicolor*: 19.
 Ostřice prodloužená — *Carex elongata*: 25, 32, 39.
 Ostřice žlutá — *Carex flava*: 25.
 Ostřice prostřední — *Carex intermedia*: 22, 25, 29.
 Ostřice nedošáchor — *Carex pseudocyperus*: 15, 18.
 Ostřice blešní — *Carex pulicaris*: 37.
 Ostřice oddálená — *Carex remota*: 30, 35, 41, 42, 50.
 Ostřice lesní — *Carex silvatica*: 41, 42, 45.
 Ostřice liščí — *Carex vulpina*: 22, 25, 32, 46.
 Ostružník skalní — *Rubus saxatilis*: 5.
 Orlíček planý — *Aquilegia vulgaris*: 5.
 Pěrovník pštrosí — *Matteuccia struthiopteris*: 14, 19, 20, 23–25, 29, 31.
 Pcháč různolistý — *Cirsium heterophyllum*: 1–6, 8, 12, 14, 15, 18, 20, 21, 30.
 Pcháč zelený — *Cirsium oleraceum*: 3–5, 13–25, 29, 40–43, 53.
 Pitulník horský — *Galeobdolon montanum*: 5, 7, 8, 12, 16, 20, 21, 24, 25, 29–32, 38, 41, 50–53.
 Pětiprstka žezulková — *Gymnadenia conopea*: 3–5, 12, 24, 30.
 Pižmovka mošusová — *Adoxa moschatellina*: 18, 20–22, 24, 29, 30, 38.
 Plavuň vidlačka — *Lycopodium clavatum*: 1, 2, 5, 51.
 Pleška žlaznatá — *Willemetia stipitata*: 1, 3–5, 7, 8, 12, 30, 37, 38, 50, 53.
 Plevel okoličnatý — *Holosteum umbellatum*: 22, 25–28.
 Plicník lékařský — *Pulmonaria officinalis*: 5, 7, 8, 13, 14, 18, 21, 22, 24, 29–33, 35, 45, 46, 48, 50, 52.
 Podbělice alpská — *Homogyne alpina*: 1, 2, 5.
 Podbělec šupinatý — *Lathraea squamaria*: 18, 22, 24, 25, 29.
 Pomněnka různobarevná — *Myosotis discolor*: 19, 21, 22, 28, 45, 46, 51.
 Pomněnka lesní — *Myosotis sylvatica*: 16, 32.
 Pomněnka hajní — *Myosotis nemorosa*: 5, 8, 12, 13, 30, 50.
 Pomněnka volnokvětá — *Myosotis laxiflora*: 8, 10, 17, 18, 26, 28–32, 35, 36, 39–46.
 Pomněnka drsná — *Myosotis hispida*: 22, 23, 26–28, 33, 45.
 Prha chlumní — *Arnica montana*: 1, 2, 5, 12, 30, 39.
 Průtržník lysý — *Herniaria glabra*: 16–25, 28, 29, 39, 44–46.
 Pryskyřník platanolistý — *Ranunculus platanifolius*: 1, 7, 30.
 Prvosenka vyšší — *Primula elatior*: 3, 4, 7, 8, 13, 14, 19–25, 29, 30, 33, 38, 39, 49, 50.
 Pryšec chvojka — *Euphorbia cyparissias*: 20–23, 25, 26, 28, 44–46.
 Přeslička luční — *Equisetum pratense*: 6, 14, 19, 24, 25, 46.
 Přeslička rolní — *Equisetum arvense*: 5, 8, 10, 14, 15, 19, 31, 35.
 Ptačinec velekvětý — *Stellaria holostea*: 14–26, 29, 46, 47.
 Pupalka dvouletá — *Oenothera biennis*: 11, 16, 18–22, 25, 26.
 Pupava obecná — *Carlina vulgaris*: 5, 8, 18–22, 25–28, 33, 36, 44, 45, 46, 51, 53.
 Pupkovec pomněnkovitý — *Omphalodes scorpioides*: 29.
 Pýrovník psí — *Reegneria canina*: 6, 14, 18–21, 23, 24, 29, 40, 42, 43.
 Rosnatka okrouhlolistá — *Drosera rotundifolia*: 5.
 Rozchodník prudký — *Sedum acre*: 5, 6, 8, 19, 22, 45.
 Rozchodník veliký — *Sedum maximum*: 5, 6, 21, 25, 30, 46.
 Rozchodník nachový — *Sedum purpureum*: 5, 25, 38.
 Rožec lepivý — *Cerastium viscosum*: 19, 30, 45, 46.
 Rožec pětimužný — *Cerastium semidecandrum*: 9, 22, 25, 26, 45, 46.

Růže převislá — *Rosa pendulina*: 4–8, 12, 14, 16, 18, 21, 35, 37, 38.
 Řebříček bertramů — *Achillea ptarmica*: 3, 30, 48.
 Řeřicha ladní — *Lepidium campestre*: 17, 20.
 Reřišník Hallerův — *Cardaminopsis halleri*: 3–8, 12–14, 18, 24, 30.
 Samorostlík klasnatý — *Actaea spicata*: 5, 4, 8, 30, 50.
 Silenka níci — *Silene nutans*: 5, 6, 8, 12, 13, 18, 20, 21, 23, 24, 29.
 Sítina tenká — *Juncus tenuis*: 2, 4, 5–8, 13–18, 22, 30, 33, 36, 40, 45.
 Sítina sivá — *Juncus inflexus*: 19, 22, 23, 25–27.
 Sítina smáčknutá — *Jucus compressus*: 16, 18, 19, 25.
 Sítina kostrbatá — *Juncus squarrosum*: 2.
 Sítina ostrokvětá — *Juncus acutiflorus*: 35.
 Sléz pižmový — *Malva moschata*: 5, 13, 19, 30.
 Starček potoční — *Senecio rivularis*: 1, 2, 3, 4.
 Strdivka níci — *Melica nutans*: 5, 12, 14–18, 30–32, 37, 39.
 Strombýl lysý — *Turritis glabra*: 7, 24, 29, 45.
 Světlík tuhý — *Euphrasia stricta*: 5, 8, 20, 22, 23, 25, 26, 35, 44, 45, 51, 52.
 Světlík hajní — *Euphrasia nemorosa*: 18, 19, 22, 28, 36, 43, 46, 53.
 Svída kvravá — *Cornus sanguinea*: 7, 18, 19, 35, 45, 51.
 Svízel křížatý — *Galium cruciata*: 5–8, 12, 13, 16, 18–24, 26, 28, 29, 30, 32–36, 44, 46, 50–53.
 Svízel syříškový — *Galium verum*: 16, 18–21, 22–29, 32–34, 40–47, 51–53.
 Škarda měkká — *Crepis mollis*: 1, 3, 4, 8, 12, 30.
 Štětká lesní — *Dipsacus silvestris*: 20, 22, 23, 26, 28, 45.
 Štírovník močálový — *Lotus uliginosus*: 25, 37, 42, 50.
 Tařice kališní — *Alyssum calycinum*: 22, 28, 19, 23, 26.
 Tolice bahenní — *Parnassia palustris*: 4, 5, 12, 30, 37, 49.
 Třezačka čtyřkřídlá — *Hypericum tetrapterum*: 19, 22, 25, 32, 42.
 Třezačka položená — *Hypericum humifusum*: 18, 24, 28, 44.
 Třezačka chlumní — *Hypericum montanum*: 25, 51.
 Tučnice obecná — *Polygonum viviparum*: 5, 12, 30.
 Udatna lesní — *Aruncus silvestris*: 3–11, 14, 15, 17, 18, 21, 30, 31, 38–41, 48.
 Vachta trojlístá — *Menyanthes trifoliata*: 5, 25, 29.
 Válečka lesní — *Brachypodium sylvaticum*: 10–14, 18, 19, 33, 34.
 Vemeníček zelený — *Coeloglossum viride*: 5, 7, 12.
 Vemeník dvoulístý — *Platanthera bifolia*: 3, 5, 8, 12, 30, 38, 50.
 Viķek lesní — *Vicia sylvatica*: 5.
 Vraní oko čtyřlisté — *Paris quadrifolia*: 4, 5, 8, 30, 35, 37, 38.
 Vratička měsíční — *Botrychium lunaria*: 5, 19, 22, 25, 27, 28.
 Vrba červená — *Salix purpurea*: 14, 18, 25, 44.
 Vrba popelavá — *Salix cinerea*: 4, 5, 12, 30.
 Vrba plazivá — *Salix rosmarinifolia*: 5, 12, 30.
 Vrbina hajní — *Lysimachia nemorum*: 6, 8, 31, 39, 41, 42, 48.
 Violka bahenní — *Viola palustris*: 5, 12, 30, 49, 50, 53.
 Vítod hořký — *Polygala amara*: 24.
 Vítod obecný špičatokřídly — *Polygala vulgaris* subsp. *oxyptera*: 12, 18, 19, 22, 24, 25, 26, 28.
 Vrbovka malokvětá — *Epilobium parviflorum*: 19, 25, 26.
 Vrbovka chlupatá — *Epilobium hirsutum*: 23, 24, 33, 34.
 Vstavač obecný — *Orchis morio*: 6–8, 12, 16, 18–29, 43–46, 51, 53.
 Vstavač májový — *Orchis majalis*: 3–8, 12, 18–26, 29, 30, 37, 38, 41, 42, 45, 48–53.
 Vstavač osmahlý — *Orchis ustulata*: 5, 8, 12, 19, 22–25.
 Záběhlík bahenní — *Comarum palustre*: 5, 25, 30, 32.
 Zeměžluč spanilá — *Centaurium pulchellum*: 22.

- Zvonek kopřivilolistý — *Campanula trachelium*: 8, 14, 17, 18, 31, 37, 39, 42, 45–47.
 Zvonek broskvololistý — *Campanula persicifolia*: 5–8, 11, 14–16, 18, 20, 21, 23, 30–35, 39, 46, 50, 53.
 Zimolez černý — *Lonicera nigra*: 5, 7, 14, 30, 31, 37, 38.
 Zimolez pýřitý — *Lonicera xylosteum*: 7, 21, 48.
 Zvonečník černý — *Phyteuma nigrum*: 1–8, 12–18, 20, 21, 24, 25, 29, 30.
 Zvonečník klasnatý — *Phyteuma spicatum*: 1–8, 14–18, 20, 24, 25, 30.
 Žluťucha orlíčkolistá — *Thalictrum aquilegiifolium*: 1, 3–7, 13, 14, 16, 17, 18, 20, 22, 24, 29, 30, 32, 33, 38, 39, 41.

Pro úplnost uvádím soupis běžných rostlinných druhů zjištěných na sejpovalích bez lokalizace: barborka obecná (*Barbarea vulgaris*), bedrník větší (*Pimpinella major*), bedrník obecný (*Pimpinella saxifraga*), bělolíst rolní (*Filago arvensis*), bez hroznatý (*Sambucus racemosa*), bez černý (*Sambucus nigra*), bika chlupatá (*Luzula pilosa*), bika hajní (*Luzula nemorosa*) celík zlatobýl (*Solidago virgaurea*), blatouch bahenní (*Caltha palustris*), bolševník obecný (*Heracleum sphondylium*), borovice lesní (*Pinus silvestris*), bříza bělokora (*Betula verrucosa*) čertkus luční (*Succisa pratensis*), čistec lesní (*Stachys sylvatica*), dětek lesní (*Angelica silvestris*), devaterník penízkový (*Helianthemum nummularium*), dub letní (*Quercus robur*), dvojzubec trojdílný (*Bidens tripartitus*), hadinec obecný (*Echium vulgare*), hloh obecný (*Crataegus oxyacantha*), hrachor luční (*Lathyrus pratensis*) hvozdík kropenatý (*Dianthus deltoides*), chmerek vytrvalý (*Scieranthus perennis*), chrastavec rolní (*Knautia arvensis*), chrastice rákosovitá (*Baldingera arundinacea*), chrpa luční (*Centaurea jacea*), jestřábík chlupáček (*Hieracium pilosella*), jestřábík zední (*Hieracium murorum*), jetel rolní, j. pochybný, j. zvrhlý a j. prostřední (*Trifolium arvense*, *T. dubium*, *T. hybridum*, *T. medium*) jitrocel kopinatý a j. větší (*Plantago lanceolata* a *P. major*), kaprad samec (*Dryopteris filix-mas*), kerblík lesní (*Anthriscus silvester*), kociánek dvoudomý (*Antennaria dioica*), kohrlhel menší (*Rhinanthus minor*) kontryhel (*Alchemilla sp. d.*) konvalinka vonná (*Convallaria majalis*), kopretina bílá (*Chrysanthemum leucanthemum*), kostival lékařský (*Symphytum officinale*), kozinec sladkololistý (*Astragalus glycyphyllos*), kozlíček zubatý (*Valerianella dentata*), krabilice srstnatá (*Chaerophyllum hirsutum*), krtičník hliznatý (*Scrophularia nodosa*), kručinka barvířská (*Genista tinctoria*), kuklík městský (*Geum urbanum*) šťovík (*Rumex sp. d.*), lopuch menší a plstnatý (*Arctium minus*, *A. tomentosum*), marulka klínopád (*Calamintha clinopodium*), mateřka trojžilná (*Moehringia trinervia*), metlice trsnatá a křivolká (*Deschampsia caespitosa* a *D. flexuosa*), mochna jarní a nátržník (*Potentilla verna*, *P. tormonilla*), netýkavka nedůtklivá (*Impatiens noli-tangere*), olše lepková a šedá (*Alnus glutinosa*, *A. incana*), orobinec úzkolistý a širokolistý (*Typha angustifolia*, *T. latifolia*), osika (*Populus tremula*), ostřice: třeslicovitá, srstnatá, zaječí, ježatá, hnědá, měchýřkatá a zobánkatá (*Carex brizoides*, *C. hirta*, *C. leporina*, *C. echinata*, *C. fusca*, *C. vesicaria*, *C. rostrata*), ovšiček mnohokvětý (*Aira caryophyllea*), pamělička podzemní a srstnatá (*Leontodon autumnalis*, *L. hispidus*), paprátka samice (*Athyrium filix-femina*), pávinec horský (*Asplenium montanum*), pelyněk černobýl (*Artemisia vulgaris*), pcháč bahenní (*Cirsium palustre*), podběl obecný (*Tusilago farfara*), pomněnka drobnokvětá (*Myosotis micrantha*), protěž lesní a močálová (*Gnaphalium sylvaticum*, *G. uliginosum*) přeslička lesní (*Equisetum sylvaticum*), pstroček dvoulistý (*Maianthemum bifolium*), ptačinec travolistý (*Stellaria graminea*), ptačinec hajní (*Stellaria nemorum*), pupava bezlodýžná (*Carlina acuata*), rozrazil lékařský, rozekvítěk a r. douškololistý (*Veronica officinalis*, *V. chamaedrys*, *V. serpyllifolia*), řebříček obecný (*Achillea millefolium*), řeřišnice luční a hořká (*Cardamine pratensis*, *C. amara*), sasanka hajní (*Anemone nemorosa*), sitina

žabí, nilovitá, klubkatá, rozkladitá (*Juncus bufonius*, *J. filiformis*, *J. conglomeratus*, *J. effusus*), skřípina lesní (*Scirpus sylvaticus*), smolnička obecná (*Viscaria vulgaris*), smrk obecný (*Picea abies*), starček přímětník (*Senecio jacobaea*), střemcha (*Padus racemosa*), světlík lékařský (*Euphrasia rostkoviana*), svízel: přítula, povázka a nízký (*Galium aparine*, *G. mollugo*, *G. pumilum*), škarda ozimá a bažinná (*Crepis biennis*, *C. paludosa*), štavel kyselý (*Oxalis acetosella*), štěrňovník růžkatý (*Lotus corniculatus*), trojzubec polehavý (*Sieglungia decumbens*), třezalka tečková a skvrnitá (*Hypericum perforatum*, *H. maculatum*), třtina rákosovitá (*Calamagrostis arundinacea*), turan ostrý (*Erigeron acer*), tužebník jilmový (*Filipendula ulmaria*), úrazník polehavý (*Sagina procumbens*), violka psí (*Viola canina*), vítod obecný (*Polygala vulgaris*), vlaštovičník větší (*Chelidonium majus*), vratič obecný (*Tanacetum vulgare*), krvavec toten (*Sanguisorba officinalis*), vrba křehká a jíva (*Salix fragilis*, *S. caprea*), vrbina penízková a obecná (*Lysimachia nummularia*, *L. vulgaris*), vrba úzkolistá (*Chamaenerion angustifolium*), vrbovka růžová a bahenní (*Epilobium roseum*, *E. palustre*), záběhovec plazivý (*Ajuga reptans*), všivec lesní (*Pedicularis sylvatica*), zblochan vzplývavý (*Glyceria fluitans*), zvonek okrouhlolistý a rozkladitý (*Campanula rotundifolia* a *C. patula*).

Sejpoval polo jsou charakteristickou složkou podsumavské krajiny. Ať na ně hledíme očima historika nebo přírodovědce jsou typickým prvkem jihočeské krajiny který musíme uchovat v podstatných rysech příštím pokolením. Pochybují, že se nám podaří sejpoval pole uchránit v dnešním rozsahu. Uchránit však musíme typické úseky, lišící se jak nadmořskou výškou, tak i skladbou vegetace a likvidaci netypických úseků povolit až po dokončení všeestranného průzkumu.

Zusammenfassung

Im Text ist die Flora von 53 Funstätten der Goldwäscher-Seifenbügeln im Gebiete der oberen Otava — Fluss beschreibt. Die Seifenbügeln sind als ein typisches Landschaftselement bewertet. Die Wichtigkeit solchen Standorten für das Überleben manchen wichtigen Arten der heimischen Flora in der Kulturlandschaft ist ganz offenbar.

Literatura

SKALICKÝ V., 1966: Seznam planých rostlin cívnatých, které je třeba sledovat při floristicko-fytogeografickém průzkumu jižních Čech. — České Budějovice. (Cyklostyl. ed. Jihočes. pobočka Čs. bot. společ. při ČSAV.)

Došlo: 8. 2. 1983.

Adresa autora: Josef VANĚČEK,
342 01 Sušice, 864/II — ČSSR

© Jihočeské muzeum, České Budějovice — ČSSR

KRÁTKÉ ZPRÁVY

Pozůstatky rýžování na zlato v nejvyšší části Šumavy

Die Reste der Goldwäschereien im mittleren Böhmerwald

Stanislav KUČERA

Jako doplněk k práci J. Vaněčka, uveřejněné v tomto čísle Sborníku Jihočeského muzea v Českých Budějovicích — Přírodní vědy, připojuji několik poznámek k stejněmu tématu z vlastních terénních zkušeností.

Ve starší i novější literatuře o rýžování zlata v Pootaví i v jiných částech